

Аь^Нд̄а̄йаже

Хирияв инсан! Гьуна ми хьовал кōъ йокчийо «Сулайбан авараглис а^НкъловалIo» нисойо тIек. Гьольльо тIеклиъ гей тели а^Нкъилабла кицийана пайдаябла а^Нкъло-малъи-йана. ЖугьутI халкъиланна христиалл̄анна (насранияллинна) хирияб тIек – Библиялис гьо^Нс итIино бутIа гей вагъли. ЖугьутI мицагъа чахийо вагъли тIек йуь^Нхонна гей батI-батIаябла халкъил̄ала гьō^Н-гьо^НсчIитI миц̄агъа. Же бежкъала мицагъа йуь^Нхолло вагъди гьикматаб тIек йе^Нгьена аь^Нд̄а̄ гунна гей мина.

Израиллила халкъилаъ э^Ндо бахъий̄а а^Нкъилабла аьдамл̄а а^Нкълов̄асна киций̄асна вагъди тIек къацIокIал муьхобалъийо желагъа къона гъазайна лъиначIитI лIйгъана аь^Нд̄а̄. ВагъалIo тIеклиъ гагъий̄а телид̄ас а^Нкъилабла йаьжбо Давуд авараглила обждис – Сулайбанис гейлIo нийасос зукъойо. Сулайбан авараг Израиллил пачалъилаъ зукъойо илос эра йо^Нкъал аь^Нд̄а̄ ацIонасла асрулаъ.

Сулайбан машгьур ахъна зукъойо йилІа а^нкъилаб сукІоІо нисона, вагъди тІекна нитоназу гьолцос тІеклІо нисос зукъойо.

Библиялиъ чахна гей: дул йатІийосинаб нилІалІо Сулайбан авараглихъа Аллагъли нисоль, гьолцо Аллагълихъа гьарзи йогъна гей, дибола халкъилал битІараб гьобкмо бованна, кІетІо-цаццо гьацокІал а^нкъилаб къаьмна нилІа дибола лагълилІо нисона. Аллагъли Сулайбан авараглихъа нисона гей: «Бихало омрона, бечелъина, тушмалл̄къа бийажейолъина гьарзи йойчІе, ми гьарзи й̄ос битІараб гьобкмо бовал а^нкъилл̄ги, — вагъло дибо гьари къабул богъна, гьуна до дул ницца а^нкъилаб къаьм. Д̄угъа аь^нйда̄на ахъеэш милъийо а^нкъил, д̄угъа мугъатт̄ана ахъассаь. Гьолълъокъа къодо ми гьарзи йойэшна нилІал — бечелъина нилІал, дибо ц̄ана тІибизийовал. Бихало омрона нилІал до дул, дибо або Давудцой, мина диела гьидлак̄а̄ э^нкъе-гогъда, дие амрона тІубази богъда». Аллагълиъкъа̄ а^нкъилл̄ги йи^нхъона муьгъатт̄а, Сулайбан авараг ахъийо вагъалІо дуниялликъа б̄ахъийа̄ь э^ндо бишшун а^нкъилаб сукІо.

Тек йогъна гей лади асрул̄ала замалл̄аь къацІобакІий̄ана сидкъас гьо^нсо ч̄ахийана

лади мажмуъл̄ас. Вагьл̄а вагьал̄о т̄еклиъ
нийал̄Іна гей Агурисна Лемуэл парчагьлис-
на а^нкъилабла йаьжл̄ас къона ит̄ино маж-
муъна. Бат̄І-бат̄Іаябла мажмуъл̄ас къац̄Іо-
бак̄Іна й̄ойо т̄ек гаьльльо, гьо^нсо а^нкъи-
лабла йаьжбо к̄Іа-к̄Іахна ч̄ахна йи^нйахьос.

Библия таржама йогьцала Институтли б̄ова
комаклиък̄я рес бахъийо «Сулайбан авараг-
лис а^нкъьловал̄о» нисойо т̄ек Дагьисталли-
ла бадло миц̄а̄къана йуь^нхолал. Вагьди т̄ек
бежкьала мицагьад йуь^нхолло филологияб
илмолас доктор, профессор Халилов Мажиди.
Т̄ек басмалаъ йагьов̄ас кул гей вагьал̄о
т̄екли бежкьала халкъилала руьгьанияб оьм-
ролаъ э^ндо гьо^нс к̄Іет̄Іо маьче бохцалак̄я.

Библия таржама йогьцас Институт